DIARIO DE LA TARDE,
COMERCIAL, POLITICO Y LITERARIO.

NUM. 3,178] Buenos-Aires, Sábado 12 de Marzo de 1842. [PRECIO 6 rs.

Miscelanea.

EXAMEN ANALITICO
DE LAS OBRAS DE
Miguel de Cervantes Saavedra.

(Continuacion)

ARTICULO III.

Trabajos de Persiles.

Tócanos en este artículo analizar la obra maestra de Cervantes, aquella sobre la cual mas que en ninguna otra de las que compuso estriba la fama europea de que disfruta este esclarecido ingénio, honra y prez de la literatura española, terminando luego el exámen de sus escritos con una rápida ojeada á su novela póstuma de Persiles y Sigismuada última de sus producciones.

En 26 de Setiembre de 1604 obtuvo Cervantes privilegio del Rey Felipe III para imprimir la primera parte del QUIJOTE, y teniéndola concluida para mediados de Diciembre, logró verificar su publicacion á principios del año siguiente. Al principio fué recibida esta obra por el público con la mayor indiferencia siendo hasta su título objeto de la burla y desprecio de los semidoctos; Cervantes conociendo que su obra era leida de lós que no la entendian, y que no se dedicaban á sulectura losque podian entenderla, procuró excitar la atencion de todos publicando un opúsculo titulado el *Buscapié;* obra anónima, pero ingeniosa, y discreta, en la cual haciendo una aparente crítica del QUIJOTE, se indicaba que era una sátira llena de instruccion y de gracias con el objeto de desterrar la perniciosa leccion de los libros de caballería; y q' los interlocutores, aunque de mera invencion, no eran con todo tan imaginarios q'no tuviesen cierta relacion con el carácter y algunas acciones caballerescas de Carlos V. y de los paladines que procuraron imitarlo, como tambien de otras personas que tenian á su cargo el gobierno político y económico de la monarquía. Los que exitados de esta curiosidad leyeron el QUIJOTE no pudiéron dejar de conocer su mérito, y de percibir el encanto de su artificio y composicion; y por este medio tuvo la idea de Cervantes todo el efecto que habia prevenido y meditado.

Convencido Cervantes de la justicia y severidad con que habian declamado contra la lectura de los disparatados libros de Caballerías los sábios y eruditos españoles Luis Vives, Melchor Cano, Alejo Venegas, Pedro Mejia, Alonso de Ulloa, Luis de Granada, Benito Arias Montano Pedro Malon de Chaide, el autor del *Dialogo de las lenguas*, y otros muchos, quiso publicar en su obra *una invectiva contra aquellos libros con la mira de deshacer la autoridad y cabidad que todavia tenian en el mundo y en el vulgo;* cuya indicacion hecha así en el prólogo, parece escusaba la necesidad de dar á conocer el objeto de la obra con el *buscapie*, segun opina el Señor Pellicer, pero es de suponer que Cervantes no intentó manifestar con este opúsculo el fin principal de su novela, sino levantar el velo de algunas alusiones y parodías á sucesos recientes ó personas conocidas, cuanto bastase á estimular la curiosidad de los lectores para vislumbrarlas ó percibirlas y admirar su ingénio delicadeza y artificio sin comprometer la suerte de su autor.

De sus resultas prevaleció por mucho tiempo la estravagante opinion muy divulgada entre nacionales y estrangeros de que Cervantes quiso representar en Don QUIJOTE al emperador Carlos V. y al ministro duque de Lerma, y que su novela era una satira de su propia nacion, ridiculizando la nobleza española que se suponia dominada mas particularmente del espíritu é ideas de los libros de caballerías. De esta imputacion, por muchos respetos injuriosa á Cervantes, le defendió D. Vicente de los Rios, demostrando con suma erudicion y admirable acierto que el espíritu caballeresco era comun á toda Europa, y no peculiar y propio de la España, y por tanto que Cervantes se propuso hacer una correccion general, siendo él demasiado sábio para ignorarlo,y muy honrado para ser ingenioso en desdoro de su nacion; por mas que sea cierto lo que aseguraba Lope de Vega de que para esta clase de libros *fuéron los españoles ingeniosimos, por que en la invencion ninguna nacion del mundo les ha hecho ventaja.* Mas por lo respectivo á los personages que se supone quiso ridiculizar Cervantes, bastará la sencilla lectura del QUIJOTE para conocer que el carácter y las costumbres del héroe, y la naturaleza y calidad de sus aventuras y acontecimientos son todos tomados é imitados de los libros de caballerías que se proponia ridiculizar.

Consecuencia del aprecio universal con que se recibió el QUIJOTE fué la persecucion que empezó á padecer su autor por la malicia y emulacion de algunos escritores que se creyeron comprendidos en las censuras y reprensiones de aquella obra. Viéronse ridiculizados en ella con graciosa ironia los autores de los libros caballerescos, y el enjambre necio de lectores que los apreciaban; censurados varios poétas en el ingenioso escrutinio de la librería de Don QUIJOTE; y reprendidos y abochornados los escritores dramáticos en el juicioso coloquio del canónigo de Toledo.

Entre estos últimos hubo cierto compositor de comedias, que picado y quejoso de haberse visto comprendido en la censura general que hizo Cervantes del teatro, lleno de pesar y enojo por el buen nombre y crédito que á este le habian granjeado sus obras, y usando del ardid de mancomunar su causa con la de Lepe de Vega, se presentó en la palestra, aunque ocultando su verdadero nombre, pátria y condicion, y se atrevió á continuar el QUIJOTE, cuando no solo vivia su primero y legítimo autor, que había ofrecido la segunda parte, sino que acababa de repetir el anuncio de su próxima publicacion en el prólogo de las novelas. Tal fué la audacia de aquel escritor, que bajo el nombre del licenciado Alonso Fernandez de Avellaneda, suponiéndose natural de Tordesillas, imprimió en Tarragona á mediados de 1614 una continuacion ó segunda parte del QUIJOTE, en cuyo prólogo empieza á propasar los límites de la prudencia y de la urbanidad, derramando la ponzoña que abrigaba su corazon, injuriando las venerables canas y celebrado mérito de Cervantes, á quien apellida manco, viejo, envidioso, mal contentadizo, mormurador y delincuente ó encarcelado, procurando tambien desacreditar su ingénio, ya introduciendo su hoz en miés agena, ya amezándole con privarle de la ganancia que esperaba de la segunda parte, que sabia iba á publicar inmediatamente. Este prólogo, por cualquiera parte que se mire, no puede menos de calificarse como un libelo infamatorio, digno de toda la severidad de las leyes.

Cuando llegó á manos de Cervantes tal conjunto de improperios al frente de una obra incipida, vulgar y obscena, tenia muy adelantada la segunda parte de su QUIJOTE; y así es que comenzó á hablar de élla desde el capítulo LIX; pero con admirable delicadeza en lo relativo á sus injurias personales, y con suma gracia y donaire en lo tocante á los defectos literarios de su rival; despreciando con generosidad las inicuas imputaciones que le hacia, ó demostrando su perversidad, ó ridiculizando su ignorancia é ineptitud. Pudo Cervantes arrancarle la máscara, y sacarlo á la verguenza con su cara descubierta; pero su moderacion ú otras consideraciones no se lo permitiéron, al mismo tiempo q' le daba el ejemplo de representarse en la lid sin embozo ni artetrias con franqueza y generosidad. El paralelo de semejantes procedimientos entre Cervantes y Avellaneda descubre palpablemente la nobleza y decoro del uno, y la mezquindad y grosería del otro, así como la comparacion de ambas obras manifiesta el ingénio, la erudicion y gracia del primero, en contraste con la pedantería, insipidez y torpeza del segundo.

La publicacion de esta menguada obra de Avellaneda que sorprendió é incomodó con extremo á Cervantes fué un poderoso estímulo para que concluyese la suya con tal cerenidad, que á principios de 1615 la presentó, solicitando el permiso para su impresion aunque esta se dilató á pesar de su diligencia y conato, hasta fines de Octubre. Al dirigir las comedias al conde de Lemos en el mes anterior le dijo: Don QUIJOTE *quedo calzadas las espuelas en su segunda parte para ir á besar los pies á V. E. Creo que llegará quejoso, porque en Tarragona le han asendereado y mal parado, aunque por si ó por no lleva informacion hecha de que no es él el contenido de la historia, sino otro supuesto que quiso ser él y no acertó á serlo.* Palabras que denotan no solo el justo resentimiento de Cervantes, sino el bajo concepto que desde luego formó de la obra de su impertinente continuador.

En el artículo biográfico de Cervantes referimos una anecdota que prueba tanto la relevante opinion que del mérito del QUIJOTE tenia el Rey Felipe III cuando la culpable indiferencia con que miraban la triste suerte y miseria de su autor, así este monarca como los grandes y poderosos de su córte, si se exceptúa al conde de Lemos quien solo por su noble carácter y aficion á las letras se dedicó á promeverlas con empeño, y á honrar y socorrer con generosidad á cuantos la cultivaban con utilidad y adelantamiento, distinguiendo entre éllos con particular aprecio al ilustre autor del QUIJOTE.

En tanto que de sus compatriotas recibia Cervantes tales desaires y desengaños, y que sus émulos le menospreciaban y perseguian con tanto encono, la fama de su nombre cundia rápidamente por los paises extrangeros multiplicándose por todas partes las ediciones y traducciones del QUIJOTE. "Treinta mil volúmenes se han impreso de mi historia (decia Don QUIJOTE) y lleva camino de imprimirse treinta mil veces de millares si el cielo no lo remedia." "Tengo para mi (habia dicho anteriormente) que el dia de hoy están impresos mas de doce mil libros de la tal historia; sino dígalo Portugal, Barcelona y Valencia, donde se han impreso, y aun hay fama que se está imprimiendo en Amberes; y á mi se me trasluce que no ha de haber nacion ni lengua donde no se traduzca." Cumplióse este vaticinio de Cervantes de un modo tal vez muy superior á sus esperanzas, porque pocos años despues se habian hecho ya dos ediciones en Venecia de la traduccion italiana de Lorenzo Franciosini, natural de Florencia. Los franceses que tambien se apresuraron á traducirla, cuentan ya el dia de hoy siete traducciones diferentes. Los ingleses, constantemente apasionados á Cervantes, y dignos apreciadores de su obra, no solo tienen desde el año de 1620 diez traductores de ella, como lo son Shelton, Gayton, Ward, Jarvis, Smollet, Ozell, Motteux, Wilmot, Darfoy y J. Philips, sino un comentador tan diligente y erudito como el doctor Juan Bowle. En Alemania se han hecho y publicado modernamente dos traducciones, la una por el Señor Tick, y la otra por el Señor Soltan, que parece es la mas apreciable por su exactitud. Disfrútanle en sus respectivas lenguas Portugal, Holanda y otras naciones: y es de notar que en muchas de éllas, conociendo cuanta fuerza y vigor pierden semejantes obras al trasladarlas del original, se han multiplicado las ediciones castellanas ilustrándola con notas, comentarios y discursos, y adornándolas con excelentes estampas. Merecen contarse con especialidad en este número la edicion hecha en Londres en 1738 con tanto esmero y magnificencia por J. y R. Tonson en cuatro tomos en cuarto mayor, en la cual se incluyó la primera vida de Cervantes que se habia escrito á instancias de Lord Carteret por Don Gregorio Mayans y Siscar: la que publicó el mencionado Bowle en Londres y en Salisbury año de 1781 en seis volúmenes en cuarto mayor; conteniendo los dos últimos las anotaciones á la obra y varios índices, entre los cuales hay uno copiosísimo de las palabras usadas en éla, al modo del que suelen tener las exquisitas ediciones de los autores clásicos latinos: la que en el año de 1804 hizo en Berlin el Sr. Luis Ideler, astrónomo de aquella real academia de las ciencias, en seis volúmenes en octavo mayor, dedicándola al señor Federico Augusto Wolf, profesor de poesía y elocuencia en la Universidad de Halle; en la cual con la mira de dar un testo correcto del QUIJOTE, y facilitar su inteligencia á los estrangeros, eligió por modelo la edicion de Pellicer, insertando su discurso preliminar, su nueva vida de Cervantes, y las notas á la obra, aun que omitiendo algunas digresiones ó particularidades que solo pueden interesar á los españoles, y sostituyendo otras del doctor Bowle, y muchas esplicaciones de las voces, fraces y refranes dificiles, con sus correspondencias á veces en los idiómas aleman y francés. Otra edicion del QUIJOTE en cuatro volúmenes en octavo se publicó en Burdeos el mismo año, arreglado enteramente á la que con tanta belleza y correccion tipográfica habia hecho en Madrid la imprenta real pocos años antes; así como en la publicada en Paris el año de 1814 en siete volúmenes se ha seguido el testo de la edicion de la Academia, reuniendo á la vida de Cervantes con sus pruebas, y el análisis y plan cronológico del QUIJOTE escritos por Rios, las notas y comentarios de Pellicer. Y finalmente los papeles públicos anunciaron la nueva edicion q' de la traduccion inglesa de Jarvis habia ofrecido Mr. Belfour, adornada con magníficas estampas, ilustrada con notas históricas, críticas y literarias asi sobre el testo como sobre la vida de Cervantes, y sobre el estado de las costumbres y de la literatura en el siglo en que floreció.

(Concluirá.)

DOCUMENTOS OFICIALES.

¡VIVA LA FEDERACION!

La Comision Reguladora que subscribe.

Buenos Aires, Febrero 14 de 1842.—
Año 33 de la Libertad, 27 de la Indep., y 13 de la Confederacion Argentina.—

Propone al elevado conocimiento de V. E. la no variacion del precio sumo de lacarne en el presente semestre, no obstante las indicaciones que hay.

Al Exmo. Sr. Gobernador y Capitan General Delegado, Dr. D. Felipe Arana.

La Comision Reguladora del precio sumo de la carne, nombrada por V. E. en 23 del próximo pasade Diciembre para cumplir con el supremo decreto de 22 de Setiembre de 1836, tiene el honor de dirigirse á V. E. exponiendo que se ha ocupado con empeño de este recomendable encargo, que en algunas ocasiones ha tenido perplejo á algunos de los subscriptos sobre alguna variacion; pero no debiendo diferir mas tiempo su parecer á lo que ya los anima el inmenso bien de las últimas lluvias con que la Providencia ha querido favorecer nuestra Provincia, ha creido al fin que se proponga á V. E. la continuacion del mismo precio de tres pesos por arroba que propuso para el último semestre á la consideracion de V. E.

La Comision se apercibe que el precio del ganado para el abasto es el mismo que generalmente ha regido (con muy corta diferiencia) en la mayor parte de los anteriores años, pero no desconoce las dificultades que hoy dia tienen los abastecedores que vencer, y los grandes gastos que sufragan para poner en los Corrales de la Ciudad el ganado de consumo. Sin embargo la Comision ha creido, y cree justo proponer á V. E. la continuacion recordada de tres pesos por arroba para el actual semestre, salvo el muy superior juicio de V. E.

Dios guarde á V. E. muchos años.

EXMO. SR.—

Justo Villegas.—Miguel de Riglos.
—Francisco Piñeyro.

Buenos Aires, Marzo 3 de 1842.—

Aprobado: comuníquese y publíquese.

Rúbrica de S. E—

Garrigós.

¡VIVA LA FEDERACION!

El Juez de Paz de Monserrat

Buenos Aires, Diciembre 20 de 1841.—
Año 32 de la Libertad, 26 de la Indepen., y 12 de la Confederacion Argentina—

Pone á disposicion de S. E. la donacion que hacen los vecinos federales de este distrito, con el objeto de ayudar á los gastos de la guerra que sostiene la Confederancion Argentina contra los salvajes Pardejon Rivera y traidores unitarios.

Al Exmo Sr. Gobernador y Capitan General de la Provincia, Encargado de las Relaciones Exteriores y General en Gefe del Ejército Unido de la Confederacion Argentina, Nuestro Ilustre Restaurador de las Leyes, Brigadier D. Juan Manuel de Rosas.

EXMO. SR.—

El infraescrito Juez de Paz tiene el alto honor de poner en conocimiento de V. E. existe en su poder la suma de diez mil seiscientos noventa y siete pesós, producto de una subscripcion voluntaria, levantada entre los federales de este distrito, inscriptos en la adjunta relacion, con el fin de destinarla á los gastos de la guerra que sostiene la Confederacion Argentina, y que tan digna y gloriosamente dirije V. E. contra los inicuos salvajes unitarios, que capitaneados por el traidor incendiario Pardejon Rivera, oprimen alevosos al virtuoso pueblo Oriental—

Una sincera y patriótica intencion ha dado motivo á esta demostracion federal, que esperan los ciudadanos donantes ha de aceptar Nuestro Ilustre Restaurador de las Leyes con su acostumbrada benevolencia, lo mismo que la protesta de estar siempre prontos á dar sus vidas, si necesario fuese, en sosten de la ilustrada patriótica administracion de V. E. y al logro del total exterminio de la imbeci lraza unitaria, perversa, anti-americana y siempre traidora.

Espera el que firma se dignará V. E. ordenarle á quien deba entregar la expresada suma, permitiéndoselo rendir á V. E. los sentimientos de su adhesion respetuosa invariable.

Dios guarde la importante y necesaria vida de V. E. muchos y felices años.

Exmo. Sr.—

Manuel Casal Gaete.

Marzo 4 de 1842.—

Recíbase el dinero en la Tesórería General; dénse las debidas gracias á nombre de la Confederacion, á los ciudadanos contribuyentes, por su generosa patriótica desmostracion; y publíquese con la relacion de su referencia.

Rúbrica de S. E.—

¡VIVA LA FEDERACION!

¡ROSAS INDEPENDENCIA FEDERACION Ó MUERTE!

Subscripcion levantada entre los vecinos Federales del distrito de Monserrat con el fin de destinarla á los gastos de la guerra que sostiene la Confederacion Argentina y que con tanta dignidad y gloria dirige Nuestro Ilustre Restaurador de las Leyes, contra el traidor incendiario Pardejon Fructuoso Rivera y sus secuaces los salvajes impios asquerosos unitarios.

	Pesos.
El Sr. Cura de Monserrat D. Cirilo Garay.	100
" Comisario de la Seccion 4.ª D. Lorenzo Laguna................	50

Dr. D. Baldomero Garcia	100
" Justo Villegas	500
Dr. D. Rúmualdo Gaete	200
" Manuel Casal Gaete	100
Sres. Ignacio y D. Vicente Martinez	1000
" José Casanoba	20
" Domingo Rosales	500
" Pedro Sosa	400
" José María Perez	200
" Juan Arana	200
" Florentino Blanco	50
" Manuel Bujan	50
" Antonio Ballesteros	100
" Martin Charruca	50
" Pedro Blanco	20
" José María Cabrera	100
" Roque Marin	50
" Joaquin Culebras	20
" Angel Botaro	50
" José María Dantas	200
" Juan Victorica	100
" Cayetano Peña	100
" José Lopez	200
" Pascual Simoné	30
" José Lopez Guerra	25
" Mateo Fontana	500
" Miguel Gonzalez	100
" Manuel Ochoa	200
" Pedro Morales	200
" Juan Garcia	100
" Juan José Alvano	100
" Atanacio Pacheco	50
" Eugenio Garcia	40
" Antonio Videla	50
" Benito Fernandez	50
" Gerónimo Gomez	20
" Sebastian Lopez	25
" Tiburcio Salazar	20
" José Samborano	20
" Luis Quisio	20
" Gabriel Alvarez	20
" Leon Molina	20
" Pablo Rivadavia	10
" Antonio Alicate	30
" Rafael Escobar	150
" Bernardino Cabral	50
" José Baez	25
" José Mendizabal	100
" Vicente Ortega	100
" Francisco Acosta	100
" Julian Rodriguez	100
" Marcos Noguera	60
" Mariano Rivero	15
" Justo Blanco	10
" Santiago Aranda	5
" Justo Pizarro	2
" Feliciano Chiclana	25
Da. Jacinta Castaño	50
D. Baltazar Solveira	50
" Manuel Orequia	50
" Apolinario Montero	30
" Marcos A. Muñoa	300
" Joaquin Ruti	10
" Santiago Tobal	200
" Justo Villanueva	500
" Pastor Telechea	50
" Vicente Rios	50
" Hipólito Malaver	50
" Jacinto Rosende	50
" José Mária Merlan	25
" Juan Pedro Olivares	10
" Francisco Rodriguez	25
" Manuel Arca	50
" José Real	50
" Santiago Bordera	50
" Manuela Balenzuela	100
" Rafael Pevidal	100
" Juan Vico	25
" Rafael Martinez	100
" Lucas Moscoso	50
" Joaquin Cason	100
" Benigno Requejo	30
" Cirilo Martinez	30
" Pedro Claro	40
" Santos Correa	150
" Juan Ballesteros	25
" Pedro Fernandez	50
" José Araus	50
" Gabriel Gonzalez	50
" Lorenzo Lopez	25
" Santos Garsola	100
" Martin Maldonado	100
" Vicente Rufino	20
" Eustaquio Canaveri	50
" Tomas Perdomo	100
" Tirso Gonzalez	5
" Laureano Blanco	20
" José Capanegra	100
" Francisco Almaestre	20
" Cipriaño Acosta	5
" Matias Martinez	10
" José Pijuan	50
" Pedro Rodriguez	30
" Andres Tuero	100
" Saturnino Guevara	15
" José María Ortiz	20
" Martiniano Matallan	50
" Justo Araus	50
" José Pividal	20
" José Araus (hijo)	25
" Lázaro Amarita	10
" Benito Aralla	10
" Juan J. Candelaria	5
" Teodoro de la Cruz	5
" Albino Esteves	10
" Damian Herrera	50
" Andres Carolino	40
" Mariano Borda	20
" Nicolas Mayo	20
" Pedro J. Paz	20
" José Torel	50
" Martin Fernandez	50
" Pedro Gadea	100
" Fernando Alonso	10
" Santiago Araus	50
Total	10,697

Manuel Casal Gaete.

Extracto de periódicos Extrangeros.

FRANCIA.

El 27 de Diciembre se abrieron las Cámaras por el Rey en persona. S. M. pasó el puente de la Concorde á la una menos 5 minutos, en su tránsito á las Cámaras de Diputados, en un coche cerrado tirado por 4 caballos y acompañado de 4 coches mas. Se habian tomado medidas para que nadie se acercase á tiro de fusil de la linea de marcha, á mas de la fuerza en servicio; hasta los terraplenes de los jardines de las Tuilerias se cerraron.

El Rey abrió la Sesion de las Cámaras con las formalidades de costumbre, y con el siguiente discurso del Trono—

"Señores, Pares y Diputados; despues que quedó cerrada vuestra última sesion, las cuestiones que en el Oriente excitaban nuestra justa solicitud, han llegado á su término. He concluido con el Emperador de Austria, la Reina de la Gran Bretaña, el Rey de Prusia, el Emperador de Rusia y el Sultan, una convencion que consagra la intencion comun de las potencias de mantener la paz de la Europa, y consolidar la tranquilidad del imperio Otomano.

"Las grandes cargas impuestas al país han esperimentado ya una reduccion considerable. Hubiera sido mi vivo deseo que desde luego se hubiese restablecido la balanza entre las entradas y salidas del Estado. Este es el resultado q' debemos ahora preparar, y el q' conseguireis sin debilitar nuestra organizacion militar, y sin diferir la ejecucion de aquellas obras que deben aumentar la prosperidad nacional.

"Debe presentarseos un proyecto de ley para la construccion de las principales líneas de un gran sistema de ferro-carriles, para asegurar esa rápida y fácil comunicacion con todos los puntos de nuestro territorio que será un manantial de poder y riqueza para la nacion.

"Estoy procurando al mismo tiempo, por medio de negociaciones prudentemente conducidas, el estender nuestras relaciones comerciales y abrir nuevos mercados para los productos de nuestro suelo y de nuestras artes.

"Tales trabajos honran la paz y la hace á la vez estable y provechosa. Tengo motivos para creer que no será turbada, pues recibo de todas las Potencias las mas amigables protestas.

"He tomado medidas para impedir que cualquiera complicacion externa turbe la seguridad de nuestras posesiones africanas. Nuestros valientes soldados siguen en aquella tierra, de hoy en adelante y para siempre Francesa, el curso de sus nobles trabajos, en los que me es satisfactorio que mis hijos hayan tenido el honor de participar. Nuestra perseverancia completará la tarea emprendida por nuestro valiente ejército, y la Francia introducirá en *Algeria* su civilizacion como consecuencia de su gloria.

"Las leyes financieras y otras, teniendo por objeto la introduccion de mejoras útiles en la pública administracion, os serán presentadas inmediatamente.

"Sea cual fuere el peso de nuestros compromisos, la Francia lo soportaria sin dificultad si las facciones no obstruyeran incesantemente el curso de su poderosa actividad. No me detendré sobre las intrigas y crímenes de las facciones, pero no nos olvidemos, Señores, que son ellas las que privan á nuestro pais del pleno goce de todos los beneficios que la Providencia le ha concedido, y que retardan el desarrollo de esa legal y pacífica libertad que la Francia al fin ha adquirido, y de la que me glorio de asegurarle la posesion.

"Seguiremos en esta tarea, Señores. Mi gobierno hará su deber. Mantendrá en todas partes y constantemente la autoridad de las leyes, y las hará respetar como las respetará él mismo. Vuestro leal apoyo me ayudará. Ilustrando al pais con perseverante sinceridad respecto á sus verdaderos intereses, nos reforzaremos con su apoyo, y por nuestra union mantendremos integros el sagrado depósito del órden y las libertades públicas que la Carta nos ha confiado. Las generaciones venideras recogerán el fruto de nuestras tareas, y la gratitud de nuestro pais será nuestra recompensa."

INTRODUCCION DE GANADO.

¡VIVA LA FEDERACION!

Tablada del Sud.

Dia 5.

De Dolores ha conducido D. Victorino Burgos 336 cabezas, compradas por D. Francisco Saenz-Valiente; 335 á D. Juan Nonell, 1 á D. Ignacio Calderon. Para saladero.

Del Tordillo ha conducido D. Damacio Pacheco 747 cabezas, compradas por D. Mariano Baudrix; 709 á D. Tomas M. Anchorena, 32 á D. Mariano Ramirez, 6 á D. Juan Sotelo. Para saladero.

Del Tuyú ha conducido D. Juan Montes 448 cabezas, compradas por D. Luis Chapouge, á D. Nicolas Anchorena. Para saladero.

De Ranchos ha conducido D. Martiniano Rojas 221 cabezas, compradas por D. Felipe Senillosa, al mismo. Para saladero.

Del Tuyú ha conducido D. Benigno Acosta 639 cabezas, compradas por D. Luis Chapouge, á D. Nicolas Anchorena. Para saladero.

Del mismo destino ha conducido D. Benigno Acosta 33 cabezas, compradas por D. Luis Chapouge, á D. Ramon Caldes. Para saladero.

Del Tuyú ha conducido D. Juan Guzman 200 cabezas compradas por D. Antonio Cambaceres á D. Gregorio Vazques. Para saladero.

Dia 6.

Del Tandil ha conducido D. Nicolas Marques 277 cabezas, compradas por D. Manuel Benavente á D. Ramon Lara. Para abasto.

De Pila ha conducido D. Jorge Sanchez 86 cabezas, compradas por D. Pedro Almagro, á D. Basilio Martinez. Para abasto.

De Dolores ha conducido D. Mariano Hernandez 200 cabezas compradas por D. Antonio Cambaceres, á D. Fermin Cuestas. Para saladero.

Mercado del Oeste.

VIVA LA FEDERACION!

¡Rosas, Independencia ó Muerte!

Trigo vendido el dia 8.

349 fanegas, vendidas desde 133 hasta 143 pesos, segun su calidad regular y superior.

Mercado del Oeste.

¡VIVA LA FEDERACION!

¡Rosas, Independencia ó Muerte!

Frutos de campaña introducidos en este mercado el dia 5 del presente.

Cueros vacunos	565
Cueros de potro	54
Cueros de carnero	2462
Cueros de nonato	231
Arrobas grasa	96
Arrobas sebo	76
Arrobas crin	60
Arrobas lana	1216

¡VIVA LA FEDERACION!

Individuos q' solicitan Pasaporte

DIA 10.
3.ª PUBLICACION.

D. Pedro Quintana su esposa	Rio Janeiro
Mariano Garcia	Puerto Alegre
Cipriano Balbastro	idem
José da Costa Timote	Rio Janeiro
Pedro Harchuri	idem
Luciano Lelame	idem
Dominga de Chorroarin	idem
Federico Chaunier	idem
Juan Galves	idem
José Joaquin Dominguez (hijo)	idem
Maria Marmol	Sta. Catalina

DIA 11
2.ª PUBLICACION.

D. Juan Luis Montillet	Sta. Catalina
Maria Fernandez	Rio Janeiro
Bernardo Celhay	idem
Carolina Hermida	idem
José Piñero	Bahia
Mamerto Monis Ruiz	Cádiz

DIA 12.
1.ª PUBLICACION

D. Francisco A. Clint	Rio Janeiro

¡VIVA LA FEDERACION!

Cartas que existen en el Correo de las venidas ayer en la "Rosa."

Adolfo Conde	José María Mazariego
Adolfo Hillner	José M. Rojas
Alonso E. Carpintero	José B. Cortinas
A. Dessein	José Molleda
Agustina A. de Osua	José B. Débia
Atanasio Lapid	Juan Bolala
Antonio (maestro carpintero)	Josefa Agustini
Bartolo Marenco	Joaquin Espina
Bernardo Larsalle	Juan Viola
Bernardina Durán	Juan Viton
Beguerie	Luis Muret
Ubalda Adgulo	Laurentiena Acosta
Clemente A. Gonzalez	Luisa M. Pañoli
Carmen G. Cabot	Lavorio Mata
Dolores Mons	Lino F. de la Torre
Dodero Pietranera	Leonardo Bridi
Dolores Perez	Mercedes Marzano
Daniel Lauro	Miguel Villegas
Dolores S. Molina	Manuela F. de Casa-cuberta
Dolores Gonzalez	Manuel Rivero
Eugenia Corrales	Mariano de Espina
Eugenia Redalla	Martin Ruiz de la Peña
Félix Constanzó	Manuel Ortiz
Francisca Duran de Font	Manuel Blanco Gonzalez
Francisco Juarez	Maria B. Bertiz
Flora Miguens	Manuel Leyes
Francisca S. Rosa'o	Magdalena Sornals
Francisco Rivier	Mariquita Maldonado
Francisco Helmhol	Máximo Lara
Federico Quintana	Manuela Arca
Francisca S. Martinez	Maria del T. Salas
Felipe L. dos Santos Texeira	Manuel Mallo
Gerónimo Maza	Manuel Rodriguez
Isabel Drago	Miguel Riglos
Isabel Lopez	Martin Esquior
Isabel Castellanos	Manuel Regueira
I. Francisco Lloro	Norberto Garrido
Ildefonso de la Peña	Publio Masini
José B. Godoy	Petrona Olgrin
Jorge Lord	Pedro Pasaman
Juana Villena	Pablo Hader
Juan Souza Monteiro	Rafael Machado
José E. Latorre	Robustiana Lopez
José Badaraco	Rafael Rojas
Juan Viscaya	R. Springli
Juan Aldao	Ramon Gomez de la Fuente
Jacinto Nianqui	Santiago Menchaca
José Arca	Saturnina Olmos
José Rodriguez Trelles	Ventura Martinez
Julian Calderon	Victoria Beron
José D. Córdoba	

¡VIVA LA FEDERACION!

Despacho de Aduana.

Dia 11.

á R. y J. Carlisle y Ca., Piedad 100.

2 fardos paños, 2 cajones géneros para chalecos, 2 id. botas y botines, 4 fardos paños, 6 id. bayetones.

á Nicholson, Green y Ca, Representant. frente al No. 60.

2 fardos paños, 1 cajon botones de nacar, 1 id. franelas, 1 id. cotines, 1 id. medias rayadas, 3 cajones platillas.

á Plowes Atkinson, Perú 79.

6 cajones medias de algodon, 3 id. brines plomos, 1 id. muselinas blancas, 3 id. listados, 3 id. hilo de coser, 1 fardo paño ordinario, 6 id. paño de la estrella, 3 cajones merinos.

á Anderson, Weller y Ca, Universidad 12.

32 cajones zarazas, 1 id. pieles, 5 id pañuelos fleco de lana, 6 fardos bramantes, 2 id. lienzos, 2 cajones muselinas, 1 id. medias ordinarias, 1 id. pañuelos fleco de lana.

á D. Juan B. Prelig, Universidad 117.

1 cajon tafetan, pañuelos de raso y sarga, 1 id. raso labrado para chaleco, 1 id. cintas de cordon, 1 id. pañuelos de terciopelo, 2 id. pañuelos merinos bordados, 1 id. cintas de agua, 1 baul naipes, 1 id. pelisas bordadas, 5 id. becerros, 6 canastos tinta, 1 id. gorras cuero de mono, 1 id. merinos, 4 id. papel medio florete, 1 id. cortes de vestido, 1 id. pañuelos de cachimir, 1 id, cintas de cordon, 1 id. chamberguillas, 3 cajones papel ordinario, 1 id. id., 7 fardos hojas de carton, 1 id. cajas de costura para niñas, 1 id. sillas para id., 1 id. chamberguillas, 55 cajones quesos, 2 id. vinagre.

á Hermann Dufour y Ca., Victoria 102.

1 fardo género para pantalon, 9 barriles arenilla, 2 cajones broches, 1 id. pañuelos de triángulo, cortes de raso para vestidos, pañuelos merinos, capas de id., 1 cajon becerros.

á don Carlos Tayleur y Ca, Maypú 45.

3 cajones paños, 1 id. casimires, 1 fardo lonas, 1 cajon medias blancas, 1 id. seda surtida, 21 canastos loza.

á Gifford y hermanos, Balcarce 53.

3 cajones zarazas.

á D. Baldomero Pereda.

1 cajon motones, 1 id. con una máquina, 1 id. género de algodon, id. de seda para chalecos, pañuelos de seda colchados, id. de seda de rebozo, id. de paño de seda, id. seda para corbatas.

á Hughes y hermanos, Victoria 15.

1 fardo madras.

á Vieyra y Timoteo, Universidad 126.

51 sobornales yerba.

á Briscoe, Twyford y Ca., Catedral 74.

2 bocois pabas de laton, 1 cajon agujas de talabartero, 1 id. tijeras de trasquilar, 1 id. palmatorias de metal, 1 id. achitas de mano, 1 id. formones de cubo, 1 cuñete orejas para baldes, 4 barricas azadas, 2 id. planchas, 4 id. cuchillos de 6 á 12 pulgadas, 2 id. cubiertos, 10 cuñetes municion, 20 atados palas, 70 id. fierro, 1 bocoy parrillas, 1 id. geringas, instrumentos, estuches de navajas, mostaseros, cubiertos, y chairas.

á Jaime Llavallol é hijos, Cangallo 98.

294 tercios yerba del Paraguay, 1 petacon tabaco.

á Bunge, Hutz y Ca., Reconquista 70.

55 cajones cristalería.

á Sá Pereira y Meyrelles, Belgrano 103.

190 tercios yerba.

á D. Francisco Chas, Perú 16.

30 canastos loza.

á D. Juan B. Soriano, Belgrano 57.

140 fanegas sal.

á D. José Marquez Souza.

50 tercios y 40 medios id. yerba.

á Zumaran y Tresserra, Belgrano 66.

56 pipas vino tinto.

á O. J. Hayes y Ca., Reconquista 7.

133 tablas y 14 alfagias.

á D. Manuel A. Ramos, Universidad 100.

40 tercios y 43 medios id. yerba.

á D. Daniel Gowland y Ca, Plaza de la Victoria No. 5.

50 cuarterolas aguardiente, 2 barricas pescado, 19 cuñetes salmon, 13 id. pescado, 2 barricas jamones, 1 barril ginebra, 59 cajoncitos arenques, 8 latas quesos.

¡VIVA LA FEDERACION!

MARITIMA.

MANIFIESTOS.

Bergantin Hamburgues "Edmund," procedente de Hamburgo y Montevideo consignado á Bunge, Hutz y Ca; á los mismos, 250 cajones vidrios planos 100 id. vidrios, 2 cajones chocolate, 220 cuñetes chuño, 365 tirantillos, 292 tablones, 5 barricas pintura, 75 tarros aceite de linaza, 1 cajon con 5,000 cigarros, 4 cajones con muestras; á Mohr y Ludovice y Ca., 4 cajones cristalería; á Blanc y Constantin, 2 cajones mercancias; á Zimmermann, Frazier y Ca., 60 cajones mercancias, 2 cajones cigarros, 120 cajones vino, 1 cajon con un piano, 1 cajoncito muestras; á Jayme, Llavallol é hijos, 5 cajones mercancias; á Dubbers y Heyn, 1 cajon mercancias; á la órden, 75 tarros aceite de linaza, 5 bultitos encomiendas; á Brownell, Stegman y Ca., 1 cajon mercancias.

Bergantin Dinamarques "Catharina" procedente de Hamburgo, y Montevideo, consignado á J. J. Klick y Ca., á los mismos, 150 tarros aceite de linaza, 150 id. id. de nabo, 7 cajones mercancias, 22 toneladas carbon de piedra, 60 tablones, 1 cajoncito encomiendas, 1 cajon cigarros, 1 id. paraguas, 3 barriles pinturas, 8 tarros aceite, 20 cajones quesos, 4 damajuanas vacias para muestra; á H. Dubbers, 2 cajones con 2 pianos, 6 cajones agua de colonia; á Dubbers y Heyn, 1 cajon utensilios de sombrereria, 2 barricas mercancias, 1 fardo id., 2 cajones id; á Hugo Bunge, 3 cajones mercancias; á Nelson Hartwig, 100 tarros aceite de linaza, 1 cajon mercancias; á Zimmermann, Frazier y Ca., 6 cajones género; á Nicholson, Green y Ca., 1 cajon ferreteria; á la Orden, 49 cajones quesos; á H. Rosenthal, 3 paquetes encomiendas; á Fernando Delisle Junior 2 cajones vino; á Carlos Ziegler, 32 cajas licor, 37 canastos vino, 132 cajones id., 9 bultos pertenecientes á una mápuina, 1 cajon conteniendo una cruz para sepulcro, 1 molino, 2 calderas de cobre, 11 cajas ferreteria, 3 barriles id., 60 cajones mercancias, 6 fardos id., 20 barricas id., 25 damajuanas aguardiente, 64 canastos cristales, 1 cajon cigarros, 2 id. muebles, 33 pipas aguardiente, 39 medias id. id., 24 barricas vinagre, 1 barril id., 100 cajones aguardiente, 100 frasqueras ginebra, 400 canastos id. 4 cuarterolas vino, 1 pipa id., 1 id. caña, 1 cajon vino, 12 canastos id., 2 cajones encomiendas, 420 damajuanas chicas, 240 id. grandes vacias.

SALIDAS.

Bergantin Hamburgues "Helena" para Hamburgo.

Barca Francesa "Louise Marie" para el Havre de Gracia.

Bergantin sueco "Mimer" para Bahia Blanca
Barca Americana "Madonna" para Filadelfia
Paquete "Carmen" para Montevideo.
Paquete "Eufracia" para Montevideo.

HA ABIERTO REGISTRO.

Bergantin goleta Portugues "Zulmira" á Oporto, por Vieira y Thimoteo.

HAN CERRADO REGISTRO.

Bergantin Español "Norma" con destino á la Habana por C. R. Horne, con 3,170 quintales carne salada.

Bergantin Americano "Falconer" con destino á Boston por Zimmermann y Ca., con 5,621 cueros vacunos 2,191 id. salados, 180 marquetas sebo pisado, 188 id. id. derretido, 5 barricas, 11 sacos sebo pisado, 116 fardos lana, 10 arrobas cerda, 11 cueros vacunos.

BUQUES QUE LLEVAN BALIJA.

Para Falmouth—Bergantin goleta Sueco "Aurora," el 13 á las 10.
Para Boston—Bergantin Americano "Falconer," el 16 á las 9.
Para Valparaiso con escala en Montevideo—Barca Inglesa "Mary & Ann," el 16 á la 1.

BUQUES A LA CARGA.

Para Montevideo.

La goleta Sarda—
"María"

Dará la vela para dicho destino el Lúnes 14 si el tiempo lo permite. Para pasage véase á su capitan D. Santiago Galeano, en el almacen al lado de la Comandancia en la Alameda.
m12—3p

For New-York.

The good fast sailing, copered and copper fastened barque—
"Mason Barney"
Captain Scoot.

Having two thirds of her cargo engaged will sail witte quick dispatch.—For freight not exciding in bulk 5 to 6,000 hides. Apply to her consignees, No. 7 calle de la Reconquista. m11—10p

Para Nueva-York.

La hermosa y de superior andar, forrada y clavada en cobre, barca americana—
"Mason Barney"
Capitan Scoot.

Teniendo contratados los dos tercios de su cargamento, será despachado inmediatamente. Para flete, no excediendo el volúmen de 5 á 6,000 cueros, véase á sus consignatarios calle de la Reconquista numero 7.
m11—10p

Para Oporto

(CON ESCALA EN MONTEVIDEO.)

Saldrá hasta el fin de la semada entrante, el muy velero, forrado y clavado en cobre, y de primera clase Bergantin goleta Portugues—
"Zulmira,"
(De 150 toneladas)
Su Capitan—*Ferreira da Cruz.*

Tiene contratadas las dos terceras partes de su cargamento y admite el restante á precios muy acomodados: tambien admite pasageros para los que tiene buenas comodidades y ofrece el mejor trato posibles. Para tratar ocúrran á sus consignatarios—
Vieira y Thimoteo,
m10—5p Universidad 126.

Para Montevideo.

Saldrá en ocho ó diez dias el hermoso y muy velero Bergantin Ingles—
"Wilton Wood"
Capitan—M. Russell.

Admite carga y pasageros, para los que tiene excelentes comodidades. Ocúrrase á sus consignatarios
Juan Best y Hermanos,
m10—s Calle de Federacion núm. 66.

For Montevideo.

Sailing in 8 or 10 days, the well known, fast sailing British Brig—
"Wilton Wood"
Captain M. Russell.

Will take cargo & passengers, for which the has good accomodation. Apply to the captain or consignees—
John Best & Broters,
m10—s 66 calle Federacion.

Para Hamburgo

Saldrá á mediados del mes entrante Abril la hermosa y muy velera Fragata Dinamarquesa—
"Cibele,"

Forrada y clavada en cobre (A. 1.) tiene contratada tres cuartas partes de su cargamento y admitirá todavia algun flete. Los señores que gusten aprovecharse de esta oportunidad se servirán ocurrir á sus consignatarios—
m8—5s J. J. KLICK Y Ca.

Para el Rio Janiero.

(PASAGEROS SOLAMENTE)

Saldrá precisamente para dicho destino, si el tiempo lo permite, el Sábado 19 del corriente, la muy hermosa, de primera marcha, forrada y clavada en cobre, Polacra Sarda—
"Mima,"

Los Señores que quieran ir de pasage, para lo que tiene exelentes comodidades, pueden ocurrir á sus consignatarios en la calle de Belgrano número 39. m7—3p

For Cork direct.

(FOR PASSENGER ONLY)

The fine fast sailing British Brig—
"Zior"

Has superior accomodation for passengers & will take them at a moderate rate. Will sail in about a fornight or three weeks. Apply to captain Reeve on board or to—
Mssrs. John Best & Brothers,
m5—s No. 66 calle de Federacion.

Para Málaga y Barcelona.

(PASAGEROS SOLAMENTE)

Saldrá para dichos destinos dentro de 15 dias la Polacra Española—
"Jacinta"
Capitan D. Antonio Gazet.

Buque nuevo de primer viage, ofrece el trato mas esmerado á los Sres que quieran aprovechar tan buena proporcion. Ocurran á sus consignatarios—
m4—12s *Jaime Llavallol é hijos.*

Para Génova ó cualquier otro puerto de Europa.

Admite carga el Bergantin Sardo—
"Universo"

Buque nuevo forrado en cobre, y muy superior.—Para tratar ocúrrase á sus consignatarios—
m4—12s *Jaime Llavallol é hijos.*

For Liverpool direct,

The well known fast sailing British Barque—
"Ferris"

Having the greater part of her cargo engaged will have quick dispatch, for freigth or passage having very superior accomodations. Apply to the consignees—
Mssrs. John Best & Brothers.
f24—s Calle de Federacion No. 66.

For Boston.

The fast sailing coppered ship—
"Coriolanus"
Elwell master.

Will sail in about 14 days, and can yet take the bulk of 80 bales on freight. Apply to her consignee
Zimmermann, Frazier y Ca.
f21—14s Calle de Reconquista No. 69.

PARA

El Havre de Gracia.

(PASAGEROS SOLAMENTE.)

La Barca Francesa—
"El Pó"
Su capitan—Chevallier.

SALDRA sin falta los primeros dias del mes de Marzo, teniendo las mejores comodidades para pasageros. Las personas que gusten aprovecharse de tan buena proporcion ocúrran á los Señores—
Portal y Hermanos,
f17—12p Calle del Perú núm. 47.

Se fleta

Para cualquier destino, la Goleta Sarda—
"Santa Rosa"

De 87 toneladas, buena, nueva y superior.—Para tratar ocúrrase á la calle de la Paz número 61, esquina que hace cruz con el Teatro Argentino. f16—6p

Para Patagones,

Saldrá en pocos dias el muy velero, forrado y clavado en cobre, Bergantin Dinamarques—
"Oresund"
Capitan—L. C. Nielson.

LOS Señores que gusten cargar ó ir de pasage se servirán ocurrir al núm. 54 calle de 25 de Mayo.
f15—3p

AVISOS NUEVOS.

☞ Baratillo de Paños.☜

DE todas clases, desde 8 pesos hasta 100 pesos, corbatines negros del mejor gusto, ponchos ingleses rayados, paños anchos para ponchos, y otros artículos. Calle de la Reconquista núm. 58. m12—15p

$100 de gratificacion,

A quien hallase una perra perdiguera, obera negra pelo corto, que se perdió el Lúnes 28 de Febrero. El que la entregue á su dueño en la calle de Federacion número 66, recibirá la gratificacion. m12—6p

¡VIVA LA FEDERACION!

Hospital Gral. de Hombres.

	PESOS.
UNA persona filantrópica ha donado á beneficio de los pobres enfermos de este establecimiento de caridad la suma de....................	2,000
El Sr. D. Domingo Rodriguez donó al mismo objeto....................	374
El Sr. D. Sebastian Martinez..........	200
El Sr. D. Justo Villanueva remitió 100 pesos de pan....................	

Marzo 9 de 1842.

Sanguijuelas

HAY de venta por mayor y menor, son propias para enfermos delicados, pues apenas se sienten al aplicarlas muy prontas; en la calle de la Reconquista núm. 88, al lado del Café de la Aduana. m12—8p

¡VIVA LA FEDERACION!

Libros recientemente recibidos en la Libreria y Litografia Argentina de Ibarra, calle de Federacion número 4.

DICCIONARIO frances y español última edicion, idem castellano de la academia, Manual del abogado, Matemáticas de Vallejo, Parnaso, Nueva retórica epistolar, Viages de Gage, D Quijote, Mil doscientos secretos, Pequeña Cuaresma de Masillon, Vida de Talleyrand con láminas, Museo pintoresco, Nuevo método de escribir, El teatro de Gorostiza, Poesías de Martinez de la Rosa, de Colomer, de Ochoa, de Rialdasúa y de Arriaza, El diccionario citador de sentencias &a., Retórica de Sanchez, Ideas de Napoleon, Procesos militares, El perfecto lleorista, Química de Orfila, Constitucion española, Historia de Napoleon con 26 láminas finas, El médico de si mismo, Geografía universal, Arte de prolongar la vida, Viages de Humboll, Física experimental, Revolucion de Paris, Recreaciones Químicas, idem físicas, Horacio, curso completo de dibujo y pintura, Comentarios de Julio Cesar, Tapa tratado criminal, mercantil y de particiones, El intrigante instruido, Diccionario judicial, tratado de cambios Torrenti economia politica, Biografía universal de todos los hombres célebres desde Adam hasta nuestros dias, La Jerusalem del Tasso, Manual de juegos de tertulias, idem del revesino y malilla, idem del hombre fino &a., un surtido completo de todas las novelas de Waltter-Scott, Alejandro Dumas, Victor Hugo, Pablo de Cock y varios otros.

Devocionarios.

Dios es el amor mas puro, Ramillete de divinas flores, Visitas al Sacramento, Introduccion á la vida devota, Espíritu de San Francisco, Epístolas de San Pablo, Documentos para tranquilizar las almas, Combate espiritual, Alma desterrada, Alma penitente, El Domingo, Novísimo devocionario, Novísimo cotidiano con semanasantario, Manual del cristiano, Camino del Cielo, &a &a.

Baratillo.

Historia de las Cruzadas 12 ts., 200 ps: id. de Colombia con atlas 11 ts., 200; Id de Portugal 2 tomos, 30; Tratado de legislacion 3 tomos, 28; Relaciones comerciales 1 tomo, 20; Herrera, de la misa 1 tomo, 13; La educacion 1 tomo, 16; Memorias de Olavarría 1 tomo, 8; Historia de España 2 tomos, 16; Id. de Inglaterra 1 tomo, 20; El ensayador 1 tomo, 12; Mecánica práctica 1 tomo, 12; Principios de Matalurgia 1 tomo 15; Orador cristiano 1 tomo, 12; Economía política 1 tomo, 15; Guerras de Cataluna 2 tomos, 22; Sobre la vida y la muerte 2 tomos 20; Descubrimiento y conquista de América 3 tomos, 40; Benthan, legislacion 8 tomos, 90; Modo de bien vivir 1 tomo, 10; La literatura (Stael) 3 tomos, 30; Consulta espiritual 1 tomo, 8; El gobierno de Fernando 7.° 1 tomo, 12; Autores latinos 3 tomos, 30; Manual Parlamentario 1 tomo, 15; Cartas familiares 6 tomos, 40; Catecismo de Caprara 1 tomo, 15; Justicia de Cotta 2 t 30; Arte de cazar 1 t. 12; Id de jugar el florete 1 tomo. 10; Historia del jurado 2 tomos, 20; La vanidad de los hombres 2 tomos 14; Economía de la vida 1 tomo, 8; Corona góttica 6 tomos, 35; Odeny. de la América 1 tomo, 8; Nuevo Testamento 1 tomo, 12; Trabajos de los Apóstoles 2 tomos, 16; Medicina práctica 3 tomos, 40; Filangieri 9 tomos, 50; Administracion de rentas 5 tomos, 36; Cartas de Cabarús 1 tomo, 12; Libreria de Jueces 1 tomo, 20; Ley agraria 1 tomo, 25; Historia de Carlos V. 4 tomos, 60; Concordato de América 2 tomos, 20; Derecho Romano 2 tomos, 20; Mitologia de la juventud 1 tomo, 10; Manual de agricultura 1 tomo, 12; Proyecto económico 1 tomo, 8 Ordenanzas de Marina 2 tomos, 80; Diccionario Geográfico, de las Provincias Vascongadas 2 tomos, 45; Los pueblos 1 tomo, 15, Vida de Sto Tomas 2 tomos, 35; Nombres de Cristo 3 tomos, 25; Estudios monásticos 1 tomo, 15; Eclesiástico perfecto 1 tomo, 12 Lecciones de comercio 3 tomos, 40; Filosofía moral. 2 tomos, 30; Ayuno eclesiástico 1 tomo, 15; Corregidor perfecto 1 tomo 10; La industria y la moral 2 tomos, 18.—Y una porcion de libros de Medicina en Francés y en Latin. m12—3p

Se vende

Una casa en la calle de Potosí número 224. En la misma casa darán razon.
m12—3p

Desea acomodarse

UN jóven inteligente en almacen, tiene quien informe de su conducta. Quien lo necesite ocurra á la calle de la Piedad núm. 48.
m12—3p

Pistolas de Bolsillo,

SE vende un par muy bonitas, con su correspondiente molde de balas; calle de la Independencia núm. 86. m12—3p

El Instructor,

O Repertorio de Historia, Bellas Letras y Artes.

SE avisa á los señores subscriptores á esta obra que han llegado los números 91, 92, 93 y 94 correspondiendo á los meses de Julio, Agosto, Setiembre y Octubre del año próximo pasado; igualmente que están para llegar los tres números del año de 1838 que faltan, y que á fin del año de 1841 cesa el Instructor. Los señores que deseen alguna coleccion de esta obra ó algunos tomos, deben ahora avisar para hacer los correspondientes pedidos. El Instructor será reemplazado por otra obra cuyo titulo todavia se ignora, pues los señores Ackermann y Ca. escriben que procurarán complacer á sus lectores. Libreria número 54 calle de la Universidad frente al Colegio. m11—15p

Se alquila

EN la calle del Parque núm. 159, dos piezas interiores decentes, para hombres solos, con asistencia ó sin ella. m11—3p

¡ Viva la Federacion !

EL Sangrador que abajo firma, avisa al público que ha mudado su domicilio de la calle de Reconquista núm. 81 á la de Representantes núm. 105 frente á la Sala; donde ofrece sus servicios á los Sres. que gusten ocuparlo.
m11—3p Zubiría.

Aviso.

SE alquila una pieza amueblada en una casa decente. El que se interese ocurra á la á la calle del Parque núm. 75.
m11—3p

¡VIVA LA FEDERACION!

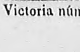
Quesos de Goya.

EN el almacen nuevo calle de Belgrano núm. 79 hay de lo mejor que viene á esta plaza y se vende por mayor y menor á precios muy equitativos. m11—6p

Se vende

Un carro del tráfico de las calles con un caballo bueno y la montura correspondiente; todo en regular estado, calle de las Artes frente al núm. 161. Allí mismo se venden alfagias de roble, rayos de algarrobo y otras maderas. m11—6p

Se vende


Una galera nueva, siendo de las mejores que hay en el pais. Quien se interese ocurra á la calle de la Victoria núm. 47. m11—6s

Ojo al Baratilio.

EN la mercería calle de Federacion de la Catedral tres y media cuadras para la plaza de Lorea, al lado del núm. 149, se ha vuelto á sacar un surtido de mucho gusto de encages, de algodon y tambien bordados de hilo, como igualmente puntillas y randas, sombreros chilenos, cortaplumas muy finas, carabanas doradas, perfumería muy rica y un sin número de artículos pertenecientes al ramo de mercería; todo muy barato. m11—6p

¡Federacion ó Muerte!

SE vende la pulpería sita enla calle de la Victoria esquina núm. 129, de la plaza principal cinco cuadras para el campo; es de muy poco capital y hace unos diarias muy superiores en atencion á su corto principal, tanto por su crédito como por su buena localidad. El que se interese puede ocurrir á la misma esquina, en donde hallarán á su dueño para tratar.
m11—3p

Aviso al Comercio.

EL Lúnes próximo 14 de Marzo á la una del dia tendrá lugar en el salon de la Bolsa una reunion general de Comerciantes para tratar sobre la cuestion de la tarifa de Lanchages. Se suplica á los Sres. que se interesen en este asunto importante para el Comercio, que no dejen de concurrir á la hora indicada. m11—2p

Se venden

ALGUNAS piezas de algarrobo como para carretas, y juntamente unas mazas, y un carreton enyantado, lo que se promete dar por menos que nada. El que se interese en algo ocurra al núm. 271 calle del Restaurador que encontrará con quien tratar. m11—3p

Interesante.

SE vende una almacen y pulpería en la Plaza del Restaurador ó de Monserrat número 116 y 118, se halla situada en la misma localidad de la Plaza, en la vereda que mira al Norte; hace buenos diarios y tiene mucha comodidad para un gran negocio: su dueño se deshace de ella por no poderla atender por tener otras ocupaciones que no puede abandonar. El que se interese en dicha casa allí mismo hallará con quien tratar. m11—3p

Se vende

UNA casa pulpería á 3 cuadras de la Plaza de la Victoria, de mucho crédito como se puede probar por los diarios que hace actualmente. Ademas el local es de lo mejor para toda clase de negocio. En el núm. 144 calle de Suipacha darán razon. m10—3p

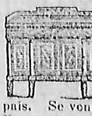
Al Público.

EL retratista *Pascual Denegri*, ofreciendo sus servicios al público, avisa á quien interese, que tiene unos cuantos nichos con figuras de alto relieve de la Pasion de N. S. J. C., como tambien unos SS. crucificados y vírgenes de varias devociones. Su casa es calle de la Reconquista al lado del núm. 158. m10—3p

¡Viva la Federacion!

Se ha perdido una perrita fina, toda blanca y solo la punta de las orejas tiene canelitas, con una manchita canela en el lomo. El que la entregue en la calle de la Victoria número 246 será gratificado con 100 pesos. m11—3p

☞ De lujo y muy barato.☜


Se vende un rico estante de caoba, como para una hermosa librería, de 4 varas de alto y 4 de ancho, en un precio muy ínfimo; es mueble de mucho lujo y el mejor quizá en su clase que habrá en el pais. Se vende tambien una mesa redonda.—Para ambas cosas ocúrrase á cualquier hora del dia, á la calle de Tacuarí frente al número 105.
m10—3p

REMATES.

¡VIVA LA FEDERACION!

POR JOSE J. ARRIOLA.

En la calle del 25 de Mayo núm. 25.

El Lúnes 14 del corriente á las 11 en punto de la mañana se rematarán precisamente á la mejor postura—
1 cómoda de caoba francesa con piedra mármol de mosaico,
1 idem idem mediana y una grande de Norte-América,
1 par mesas de arrimo sobre dos columnas de caoba sólida,
1 reloj de bronce de sobre-mesa con cuerda para 8 dias,
1 mesa larga como para fonda y 6 sillas de madera,
1 alfombre de sala casi nueva y una bomba chica,
1 juego de cubiertos finos con su cajon de caoba,
1 barómetro con su caja de música,
1 estruche de barba de patente,
2 docenas sillas de caoba asiento de esterilla con 2 brazos,
1 mesa grande para planchar y de otros varios tamaños,
1 cocina económica completa con todos sus útiles bastante grandes, 4 marquezas, 2 docenas sillas de esterilla,
1 armario y un mostrador,
1 galon de medida de cobre con otras varias medidas,
1 filtro chico para agua, vasos de varias clases y como para pulpería inglesa, botellas para agua, vino y licores,
Cristales de todas clases, 2 relojes de bolsillo y otros varios muebles y útiles que se verán &a.

POR EL MISMO.

En la esquina calle del Parque No. 307.

El Martes 15 del corriente á las 10 y media de la mañana, se rematarán precisamente á la mejor posrura el contenido siguiente:—
Tres tercios de yerba parnaguá, un resto id. paraguaya,
Otro id. de azucar blanca y terciada,
Una barrica bacalao y una bolsa pimienta,
Una idem mandioca y otra de fariña,
Unos restos tabaco paraguayo, del Brasil y de Virginia,
Seis botijuelas aceite y una damajuana id.
Un cajon almidon de trigo y cigarros de hoja,
Unos restos caña, anis aguardiente, vino seco y carlon
Vinagre, miel, ginebra de Holanda, y agrio de naranja;
Otros restos de jabon amarillo, cominos; sal, grasa, papel blanco y de estraza, dos mesas de pino, y un calentador de café.
El armazon con sus útiles, una romana, otras varias menudencias y útiles del despacho.

Avisos.

Aviso á los Sres. Militares.

EN la calle de Federacion núm. 42, se hacen bandas tejidas y bordadas de oro. Los Sres. que gusten ocurrir allí serán servidos con prontitud y equidad en el precio.
m10—3p

¡VIVA LA FEDERACOIN!

Se venden

UNA puerta de sala con postigos y cristales, madera de cedro pintada, que ha servido muy poco y está corriente para colocarla, tiene 11 cuartas de alto y 5 y media de ancho; otra interior tambien con postigos y cristales, de la misma madera y uso, pronta para colocarse, de 10 cuartas de alto y 5 ancho; dos ventanas con rejas, tambien con cristales y prontas para colocarse, de la misma madera y uso, con 7 cuartas de alto y 4 de ancho. Quien las necesite puede verlas y tratar de precio, en la calle del Parque núm. 62.
m10—3p

¡Viva la Federacion!

LA venerable hermandad de la gloriosa Santa Maria del Socorro establecida en la iglesia parroquial de nuestra Madre y Señora de Mercedes, da principio á la Novena del Sr. de la Celumna el Domingo 13 del corriente despues del toque de la Oracion. El Mayordomo primero recomienda la asistencia á los hermanos y hermanas y al Público en general, como así mismo á la Procesion el Lúnes Santo á las cinco de la tarde.

NOTA.—La Comunion de regla de los hermanos será á las siete y media del Lúnes Santo.
m10—3p

¡Viaje Pintoresco!

AL rededor del Mundo, resúmen general de los viajes y descubrimientos de Magellanes, Tasman, Dampier, &c. &c. &c., publicado en frances bajo la direccion de M. Dumont D'Urville capitan de navío. Adornado con un mapa geográfico, cuatro retratos y doscientas láminas finas dibujadas por M. De Sainson y grabados sobre acero por los mejores artistas franceses.—Barcelona 1841.—Un tomo en fólio, su precio 260 pesos. Libreria núm. 54 calle de la Universidad, frente al Colegio.
m10—3p

¡Viva la Federacion!

EN el almacen nuevo calle de Belgrano número 79 se vende muy barato lo siguente:—papas superiores á 8 reales libras, bacalao superior á 2 pesos, id. superior 3 pesos, yerba paraguaya de la mejor á 4½ id., y varios artículos que los veran los compradores y otros que serán de su gusto porque es de lo mejor que ha venido á esta plaza; tambien hay loza y cristales finos y de mucho gusto; todo tiene un precio el mas equitativo posible haciendose cargo de las circunstancias.
m10—3p

¡Viva la Federacion!

CARBON superior á 11 pesos cuartilla, se vende en el corralon de leña calle del Parque al lado del núm. 94.
m10—8p

Carbon á 10 pesos Cuartilla.

EN la esquina de San Roque, frente á San Francisco, se vende carbon bueno á 10 pesos la cuartilla, y por carretada será á algo ménos.
m10—3p

PALAS

DE palear, puntear y zanjear, hay á precios muy acomodados en el almacen calle de la Piedad núm. 55.
m10—5p

Una Galera

SE compra, pero que no tenga mucho uso; en el almacen calle de la Piedad núm. 55, darán razon.
m10—3p

Mudanza de Damicilio.

LA carpinteria que existía calle del Perú núm. 6, (ántes Florida) se ha mudado á la misma calle núm. 50, donde su dueño ofrece sus servicios á sus amigos y al público en general, en todo lo concerniente á carpintería; y tambien se componen todas clases de muebles. Allí mismo se necesita un aprendiz de edad de 14 á 16 años, y que tenga buenas recomendaciones.
m10—3p

Aviso.

DON José Fernandez de Echenique tiene una carta en la calle de Representantes número 6.
m10—3p

Aviso.

EN la calle de la Catedral núm. 124 se necesita una buena muger para el servicio de adentro, donde la familia es muy corta.
m10—3p

Aviso.

A poco mas de dos cuadras al Oeste de la Plaza de la Victoria, se alquilan adentro de una casa de familia y á hombres solos dos piezas, una hermosa sala amueblada y una espaciosa pieza contigua con buena ventana á una buena calle. Darán razon en esta imprenta.
m10—3p

Se vende

UN almacen de menudeo y una pulpería contigua, en la calle de Venezuela núm. 259, en el mismo parage llamado *Hueco de Tala;* la casa tiene comodidad y corralon para leña, y se halla contratada, y el entrante la tendrá por el mismo precio.
m10—3p

Romanas.

EN la calle de la Reconquista al concluir la cuadra del cuartel de Restauradores, hay de venta una excelente romana de 15 arrobas y 12 libras.
m10—3p

Se vende

Una casita en la calle de las Artes pasado el núm. 223, tiene tres piezas, cocina, pozo de balde y algunos árboles frutales, se dará en un precio acomodado. El que se interese; en la misma casa hallará con quien tratar.
m10—6p

Se vende

UN cuarto de tierra situado en la calle de Federacion media cuadra mas afuera del Molino de viento; tiene edificado de ladrillo dos piezas y el primer patio cercado de pared todo nuevo, ocupada ya para depósito de leña. Darán razon calle de la Catedral número 124.
m10—3p

¡VIVA LA FEDERACION!

Aviso Judicial.

POR disposicion del Sr. Juez de Primera Instancia en lo Civil Dr. D. Bernardo Pereda, bajo las galerias de la casa de Justicia y en los dias 15, 16 y 17 del corriente, se ha de celebrar almoneda y remate de la casa del salvaje José María Benavente, cita en la calle de Venezuela frente al num. 316, tasada últimamente en la cantidad de 14,546 pesos 6½ reales moneda corriente. Las personas que se interesen en su compra pueden ocurrir á la oficina del finado D. Juan Cortes, que por disposicion de la Exma. Cámara de Justicia se halla al cargo del que suscribe, donde se le manifestarán los autos y tasaciones referentes á dicha casa. Buenos Aires, Marzo 10 de 1842.

Teodoro Montaño.
m10—3p Escribano público y de número.

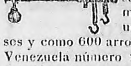
Interesante.

SE necesita un jóven de 12 á 14 años, para mozo de mercería; teniendo quien acredite su buena comportacion ocurra calle de Federacion núm. 80, que encantrarán con quien tratar.
m9—3p

¡VIVA LA FEDERACION!

Muera el mulato Rivera y los asquerosos salvajes de su gavilla.

Quemazon.



Se venden tres romanas, un saco semilla de alfalfa de la mejor calidad, un lote tejas, y uno de baldosas de varias clases y como 600 arrobas lana mestiza. Calle de Venezuela número 256, desde las 12 hasta las 3 de la tarde, encontrarán con quien tratar.
m9—3p

Aviso.

SE necesita un jóven de edad de 12 á 14 años para el despacho de una tienda. Ocúrra calle del Perú núm. 42.
m9—3p

¡VIVA LA FEDERACION!

A la Tienda Nueva,

QUE se ha abrió el 9 de Marzo en la esquina de la calle de Federacion núm. 72 en donde se ancuentran efectos de todas clases y del mejor gusto, á los precios mas bajos qe, puedan conseguirse en la plaza.
m9—3p

AVISO.

EN la casa pulpería calle de Maipú núm. 31, de San Miguel dos cuadras para el rio, sa necesita para el servicio interior de dicha caso un hombre anciano, sea blanco ó moreno. El que se interese ocurra alli mismo.
m9—3p

Sanguijuelas grandes de Europa.

EN la Botica de Burgos, calle de las Piedras núm. 113 de la Iglesia de San Juan dos cuadras para el Alto, se venden y se aplican sanguijuelas grandes y de superior calidad á precios equitativos. Tambien hay chicas á 10 reales, 2 pesos y 3 pesos una.
m9—15p

Aviso al Publico.

M. **Lamotte**, mecanista fabricante, va inmediatamente á abrir su taller en la calle de Belgrano núm 248, en el que admitirá toda clase de trabajo de armeria y para casas, y todo lo concerniente á hereria; igualmente se encargará de toda clase de tubos de cobre como asi mismo de toda pieza nueva ó de reparacion en bronceria.
m7—6p

Aviso Conveniente,

UN jóven ofrece al público sus servicios en lo que pertenece á correr las deligencias de costumbre para sacar pasaportes, para cualquier destino dentro ó fuera de la Provincia. Ocúrrase á la calle del 25 de Mayo núm. 54, de las 9 á las 12 de la mañana y á la tarde de 5 á 7.
m7—6p

¡VIVA LA FEDERACION!

Interesante.

SE vende un armazon completo propio para tienda ó almacen en un precio infimo el que guste comprarlo. Ocúrra calle de la Paz núm. 131.
m9—3p

¡VIVA LA FEDERACION!

¡Mueran los Salvajes Unitarios!

Aviso Judicial.

POR disposicion del Sr. Juez de primera Instancia en lo civil Dr. D. Cayetano Campana, se hace saber al público en general que Da. Maria Bustos no puede enagenar la finca de su propiedad á las inmediaciones de la parroquia del Pilar, sopena de ser nula la venta que llegue á efectuar. Todo lo que se avisa para inteligencia de los compradores presentes ó futuros, y no alegar ignorancia; pues se sabe que dicha Sra. Bustos trata de enagenarla. Buenos Aires Marzo 7 de 1842.

m9—3p *Izarrualde.*

CASA.

Se desea comprar una casa que tenga comodidad para una regular familia, de construccion moderna, y que esté en una buena calle, cuanto mas próximo á la plaza mejor.—Ocúrran á la calle del Perú número 12.
m9—3p

Aviso á los farmacéuticos,

O a cualquiera que necesite los artículos siguientes:—

Goma-arábiga, mercurio dulce, maná, esencia de rosa, sanguijuelas negras y verdes á precios equitativos, estracto de orozú, escamonea de alepo, esencia de alhusema, sen de Palta, benjuí almendrado, ópio, azafran de Castilla, cera amarilla ó vírgen, sarza-parrilla de Honduras, cebada inglesa nueva. Ocúrrase á la calle de Cuyo núm. 153, que hace esquina con la de la Esmeralda.
m9—10p

Papas superiores

SE vende á peso á 10 reales y 2 pesos libra frente de la puerta traviesa del Colegio calle de Potosí. núm. 77
m9—6p

Aviso.

SE vende un fondo de fierro propio para derretir grasa de un tamaño regular, en la cantidad de 400 pesos moneda corriente. El que se interese puede verse con su dueño que vive calle del Parque núm. 254, que en dicha casa se halla tambien el fondo.
m9—3p

¡VIVA LA FEDERACION!

Se vende

UNA esquina de pulpería con todos los efectos, en la calle de las Piedras núm. 37, que hace esquina con la Victoria tres cuadras de la Plaza. El dueño la vende por su enfermedad. El que se interese por élla ocurra al mismo número que encontrará con quien tratar, ó al núm. 170 calle de la Victoria.
m9—3p

Se vende

UNA volanta con su correspondiente caballo y guarniciones, trabajada en Norte-América, de cuatro ruedas, un asiento para dos personas mayores y otro para chicos, elegante y barata. Calle de la Victoria núm. 140.
m9—8p

¡Viva la Federacion!

LAS viudas del Monte-Pio Militar, podrán ocurrir á recibir la pension del mes de Febrero de 1842.

m8—6p *RAMIRO.*

Veleria en Venta,

PARA fabricar velas de molde y con todos los útiles correspondientes, calle de la Esmeralda núm. 224.
m8—6s

Se vende

Una casa situada calle de Corrientes núm. 299, es casa muy cómoda y se dará en un precio equitativo.
m7—3p

¡VIVA LA FEDERACION!

AVISO.

LA rifa del terreno donado por D. Julian Almagro á beneficio de la obra del Templo de Nuestra Sra. de Balvanera, se efectuará el Domingo 13 del corriente á las diez de la mañana, despues de la misa parroquial, en una de las habitaciones contiguas al enunciado Templo.
m7—3p

Mudanza de Domicilio.

LA sastrería de KINZELMANN que existia en la calle de Chacabuco núm. 55 se ha traslado á la calle de la Piedad núm. 114 en la de M. Hardoise sastro.
m7—13p

NOTICE.

The captain of the British Brig "ZIOR" gives notice that he will not be accountable for any debt or debts his crew may contract. Buenos Ayres, 5th March 1842.
m5—4s

OJO A LA CONVENIENCIA,

AL

Recreo y bella vista

Se vende una casa esquina y cinco cuartos, con una buena huerta y árboles frutales, en la calle de la Catedral núms. 316 y 318 y á la vuelta calle de Charcas núms. de 38 á 46, en el terreno mas alto de la ciudad, desde donde se ven todos los templos y edificios de la capital, y en dias claros los Quilmes, la Ensenada y la Colonia sin mirador. La casa es una cuadra mas acá de lo del Sr. D. Francisco Seguí.
m5—8p

Aviso.

SE alquila un cuarto con muebles. En la calle de Cuyo núm. 20.
m5—8p

Aviso interesante

SE vende un almacen en la calle del Buen Orden núm. 59, haciendo esquina á la de Potosi núm. 193; se vende por encontrarse bastante enfermo su dueño. Alli mismo podrán tratar.
m7—6p

¡VIVA LA FEDERACION!

Aviso.

Armería y cuchillería Argentina

CALLE DEL PERÚ NÚM. 33.

SE acaban de sacar sables y espadas de todos tamaños y de la mejor clase que puede haber, igualmente puñales de diferentes clases con vainas de cobre, plata y composicion, y una variedad de efectos pertenecientes al ramo.

Igualmente se fabrican y componen instrumentos de aplicar ventosas, toda obra de acero como puñales y toda clase de instrumentos de cirujia; tambien se compone toda clase de armas de fuego y se afila todo instrumento cortante con la mayor perfeccion y esmero que requiere el arte
m4—12p

¡VIVA LA FEDERACION!

Aviso interesante.

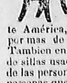
En la casa calle de Maypú número 76, para las personas de buen gusto, hay vino de Jerez de lo mas selecto que ha llegado á la plaza.

VINO ESTOMACAL. Esta bebida está preparada con el mas rico vino de Jerez, sus virtudes la hacen recomendable en abrir el apetito, y es un excelente remedio en todas las enfermedades del estómago como flato, indigestion, asco, cardialgias, en las enfermedades de los nervios, como debilidad y el abatimiento &a.; sal cristalizada de limon bien sea para limonada ó para el condimento, y salsa de las comidas, quitar manchas y otras curiosidades que ofrece dicho articulo.
m2—30p

FABRICA

DE

Sillas Americanas.



EL abajo firmado pone en conocimiento de sus amigos y marchantes, que en dicha fábrica de sillas calle de Cangallo núm. 45, al lado del Café de Catalanes, se trabajan sillas de todas clases, tanto de madera como de esterilla de la mejor construccion y maderas lo mimo que las de Norte América, cuyas obras son bien conocidas en esta capital por mas de diez años que he tenido este establecimiento. Tambien en la misma fábrica se pintan y doran toda clase de sillas usadas, dejándolas lo mismo que nuevas y al gusto de las personas que tengan á bien ocuparme. Así mismo las personas que quisiesen llevar sillas para el Interior encajonadas, pueden ocurrir que serán servidas con el mayar esmero y proligidad.

Se ponen asiento de esterilla de todas clases.

m3—30p *Jorge W. Fish.*

Aviso

A LAS personas que necesiten dinero y tengan prendas que no se quieren deshacer de ellas, ocúrran á la calle del Tucuman núm. 173, allí se les prestará por ellas á un rédito moderado
m1—15p

A los Boticarios.

D. TOMAS WHITFIELD tiene el honor de anunciar á sus amigos y al público, que acaba de recibir de Europa un surtido general de medicinas de las mejores que se han visto en esta plaza y que se venden por mayor y menor; hay tambien varios juegos de vasos y todo lo necesario para establecer Boticas nuevas con un surtido completo de instrumentos de cirujia. Las órdenes de la campaña ó de las Provincias serán atendidas con esmero y puntualidad; y teniendo ya relaciones establecidas en varias partes de Europa, los Sres boticarios pueden contar, desde hoy en adelante, con medicinas sanas y frescas, y con todo lo demas perteneciente al ramo, á los precios mas equitativos. Calle de la Catedral frente á la Iglesia núm. 30.
f 28—30p

Ojo al aviso.

Nuevo y muy interesante.

JUAN BAUTISTA CHAUMY recien llegado, único fabricante de Paris en esta Capital, tiene el honor de ofrecer al Gran Pueblo Bonaerense, despues de 25 años de esperiencia en el árte de lamparista, los artículos siguientes: lámparas con máquina de nueva invencion, titulado corcel, idem de salones de escritorio de mesa, y quinqueses de todas clases, lustro ó araña con adornos de última moda de París, y un surtido de cristales lisos y grabados para dichos fines; idem mechas de seda y de algadon, y las composturas que se hagan quedarán como nuevas, todo á precio equitativo. Igualmente fabrica las cafeteras económicas hidro neumáticas; las cafeteras hidro-neumáticas reunen las ventajas deseadas por la economía, por valor de un real y medio de espiritu de vino por seis tasas y con una cuarta parte de café menos se consigue un café muy superior á cualesquiéra otras cafeteras; aun pueden servir á otros preparativos, como son té, titliecolo y todas clases de infusiones, y dá garantia de los efectos espresados: el Establecimiento ós calle de la Victoria núm. 61, y estará abierto el Lúnes 28 de este mes.
f26—15p

Aviso al Público.

LA Sastrería de *M. Lehman*, que existia en la calle de Federacion núm. 33 se ha trasladado al núm. 145 en la misma calle.
f21—s

Editor Responsable—PEDRO PONCE.

IMPRENTA ARGENTINA.